

ΣΕΜΙΝΑΡΙΟΝ

ΕΛΛΗΝΙΚΗΣ ΣΠΗΛΑΙΟΛΟΓΙΚΗΣ ΕΤΑΙΡΙΑΣ

Τήν 14ην Μαρτίου και ώραν 20 ήρχισαν τά μαθήματα τοῦ Σπηλαιολογικοῦ Σεμιναρίου δργανουμένου ύπό τῆς Ε.Σ.Ε. εἰς τὰ ἐντευκτήρια τοῦ 'Ομίλου 'Φίλων Ακτῆς' δόδος Καραγιώργη τῆς Σερβίας 7, εύγενως διατεθέντα διά τὸν ἀνωτέρω σκοπόν.

'Ο δρισθεὶς ὡς ὑπεύθυνος τῶν οπουδῶν ἔφορος τῆς Ε.Σ.Ε. κ. Τζών Ζερζουδάκης ἀνέπτυξε δι' δλίγων τὸν σκοπὸν τῆς ἰδρύσεως τοῦ Σεμιναρίου.

'Ακολούθως παρουσίασε τὸν πρῶτον διμηλητὴν διαπρεπῆ καθηγητὴν τῆς ἀρχαιολογίας Κον. Ν. Πίλατωνα και παρεκάλεσε τὴν Πρόεδρον τῆς Ε.Σ.Ε. Καν. "Αιναν Πετροχείλου ὥπως κηρύξῃ τὴν ἔναρξιν τοῦ Σεμιναρίου.

'Η κ. Ιιετροχείλου εἶπε τὰ ἔξης:

"Οταν πρὸ 35 χρόνων ἦρχισε στὴν 'Ελλάδα μιὰ προσπάθεια Σπηλαιολογικὴ εἶχε τὴν σφραγίδα τοῦ ἐθελοντισμοῦ και τοῦ ἔρασιτεχνισμοῦ.

Μὲ ἔλλειψιν μέσων, χωρὶς πεῖρα και βοήθεια ἀπὸ κανέναν, μὲ μόνα ἐφόδια τὴν ὑπομονή, ἐπιμονή και τὸ ἐνδιαφέρον γιὰ τὰ σπήλαια, κατορθώθη νὰ φωτισθῇ τὸ σκοτάδι, ποὺ ἔκαλυπτε τὸν 'Ελληνικὸ ὑπόγειο πλοῦτο, γιὰ νὰ δοθῇ σᾶν ἔπαθλο στοὺς πρώτους αὐτοὺς σκαπανεῖς τῆς σπηλαιολογικῆς ιδέας.

Αἱ πρώται ἀξιόλογοι ἀνακαλύψεις σπηλαίων μὲ θαυμάσιον διάκοσμον και σηματικὰ εὑρήματα σχετικὰ μὲ τοὺς πρώτους κατοίκους αὐτῶν, ζώων και ἀνθρώπων, ἐδημιούργησαν ἔνα σοθαρώτατον ἐνδιαφέρον και μπορεῖ κανεὶς νὰ πῆ διτὶ ἥρχισε ἔνας μαραθώνειος ἔξερευνήσεως σπηλαίων.

'Η προσπάθεια αὐτῇ, ποὺ ἔφερε εἰς φῶς ἐκατοντάδας σπηλαίων μὲ ποικιλία ἐνδιαφέροντα, ἐπιστημονικὰ και τουριστικά, ἐδημιούργησε τὴν ἀνάγκην μιᾶς συστηματικῆς ἔργασίας στηριζομένης εἰς μίαν ἐπιστημονικὴν θάσιν και εἰς προσπάθειαν ὅχι πλέον ἀτομικήν, ἀλλὰ προσπάθειαν συνόλου.

"Ετοι ἐδημιουργήθη ἡ 'Ελληνικὴ Σπηλ. 'Εταιρία, η ὁποία κατὰ τὰ πρῶτα της στάδια δέν ἦτο τίποτε περισσότερο ἀπὸ τὴν συννέωσιν τῶν ἀτομικῶν ἐνεργειῶν σὲ μιὰ συντονισμένη προσπάθεια.

Βαθμηδὸν τὰ εὑρήματα, η σπουδαιότης τῶν σπηλαιολογικῶν θησαυρῶν και τὸ μέγεθος τῆς προσφερθεὶσης ἐργασίας ἀπὸ τοὺς πρωτοπόρους αὐτῆς τῆς προσπαθείας, ἀπέδωσαν τοὺς καρπούς των και τὸ Κράτος πλέον ἥρχισε νὰ ὑποθισθῇ και ἔνισχύει αὐτήν.

Μπορεῖ κανεὶς νὰ θεωρήσῃ τὴν ἀνάμιξιν τοῦ Κράτους σᾶν δεύτερον σταθμὸν στὴν σπηλαιολογικὴν ἔρευναν, διότι η ἀρχικὴ προσπάθεια μὲ τὴν ἔλλειψιν μέσων και κάλυψιν τῶν διαφόρων ἀναγκῶν ἀπὸ τὰ ἵσχνα ταλάντια τῶν πρωτοπόρων ἐθελοντῶν δέν ἦτο δυνατὸν νὰ καλύψῃ τὴν ἔκτασιν τοῦ ἐνδιαφέροντος τὸ δύοιον παρουσιάζετο.

Πράγματι η κρατικὴ ἔνίσχυσις ὅχι μόνον ἔδωσε μίαν ίκανοποίησιν εἰς τοὺς πρωτεργάτας, ἀλλὰ τοὺς ἔδωσε συγχρόνως τὰς δυνατότητας, γιὰ μίαν ἐν θούσιων δημόσιων πρόμητων τοῦ Σπηλαιολογικοῦ Πλούτου.

Τὰ ἐπιτεύγματα εἶναι γνωστά. Πάνω ἀπὸ 3.500 σπήλαια ἔχουν καταγραφεῖ και τὰ περισσότερα ἀπ' αὐτὰ ἔχουν ἥδη ἔξερευνηθῆ.

Τὸ μέγεθος τοῦ ἔργου, τὸ ὄποιον παρουσιάσθη και ποὺ κάθε ἡμέρα αὐξάνεται, ἐπέβαλε τὴν ἀνάγκην συστηματικῆς ἐπιστημονικῆς καταρτίσεως, ἀφ' ἐγὸς μὲν

τῶν μέχρι σήμερον ἀσχοληθέντων καὶ ἀφ' ἔτέρου νέων, ἐθελοντῶν, οἱ ὅποιοι μᾶς εἶναι τόσον ἀπάραίτητοι στὸν ἄγδνα ποὺ ἔχομε ἀναλάβει.

Αὐτὸς είναι ὁ προορισμὸς τοῦ Σεμιναρίου, τὸ ὅποιον σήμερα ἐγκαινιάζομε καὶ στὸ ὅποιον, εὐγενῶς προσφερθέντες, θὰ διδάξουν παλαιά μας στελέχη καὶ ἐπιστημονικές προσωπικότητες.

Αἰσθάνομαί τὴν ὑποχρέωσιν ὡς Πρόεδρος τῆς Σπηλ. Ἐταιρ. νὰ ἐκφράσω, ἀπὸ τὴν θέσιν αὐτήν, τὰς θερμάς εύχαριστίας τοῦ Δ. Συμβουλίου πρὸς δλους τοὺς προσφερθέντας νὰ μᾶς θοηθήσουν εἰς τὸ ἔργον μας, καὶ θὰ ἤμουν εύτυχής, ἂν σεῖς, τὰ νέα μας στελέχη κληρονομήσετε τὴν ἀγάπην καὶ τὸν ἐνθουσιασμὸν πρὸς τὸ σπήλαιον, τὸν ὄποιον είχαν πηγαῖον καὶ αὐθόρμητον οἱ παλαιοὶ πρωταγωνισταί.

Τὸ ἔργον σας θὰ είναι εὐκολώτερον, γιατὶ κατορθώθῃ νὰ είναι στὴν διάθεσίν σας τὰ ἀνανκαῖα μέσα γιὰ τὸν σκοπὸν αὐτόν.

Σᾶς εὔχομαι καλὴν πρόοδον καὶ ἐπιτυχίαν.

ΠΡΟΓΡΑΜΜΑ

ΜΑΘΗΜΑΤΩΝ ΣΕΜΙΝΑΡΙΟΥ ΣΠΗΛΑΙΟΛΟΓΙΑΣ

Ώραι 20 — 23,30

Σάββατον	14	Μαρτίου	1964	Αρχαιολογία—Χημεία
Πέμπτην	19	»	»	Γεωλογία—Γεωλογία
Σάββατον	21	»	»	Αρχαιολογία—Γεωλογία
Σάββατον	28	»	»	Αρχαιολογία—Φωτογράφησις σπηλαίων
Σάββατον	4	'Απριλίου	1964	Αρχαιολογία—Γεωλογία, ἐξερεύνησις
Τρίτη	7	»	»	Παλαιοντολογία—Ιστορία σπηλ. Ἐξερεύνησις
Σάββατον	11	»	»	Αρχαιολογία—Γεωλογία—Χαρτογράφησις
Σάββατον	25	»	»	Αρχαιολογία—Παλαιοντολογία—Χαρτογράφησις
Τρίτη	28	»	»	Γεωλογία—Χαρτογράφησις
Πέμπτην	30	»	ώρα 15—21	Πρακτική ἐξερεύνησις—Χαρτογράφησις
Κυριακή	10	Μαΐου	» 8—20	Πρακτική ἐξερεύνησις— χαρτογράφησις —Φωτογραφησις
Τρίτη	12	»	»	Αθλητιατρική σπηλαίων— Φωτογράφησις— Γεωλογία
Παρασκευή	22	»	»	Αθλητιατρική σπηλαίων —Γεωλογία —Γραπτή Δοκιμασία
Κυριακή	24	»	ώρα 8—12	Μελέτη Τουριστικῆς διευθετήσεως σπηλαίων
Κυριακή	»	»	ώρα 14—20	Υποθρύχιος Κολύμβησις
Κυριακή	31	»	ώρα 4—18	Αναρρίχησις

ΟΙ ΔΙΔΑΣΚΟΝΤΕΣ

Ν. ΠΛΑΤΩΝ 'Αρχαιολογία

Ν. ΠΑΠΑΚΗΣ Γεωλογία

Η. ΠΑΡΑΣΚΕΥΑΙΔΗΣ Παλαιοντολογία

Α. ΠΕΤΡΟΧΕΙΛΟΥ 'Εξερεύνησις—Χαρτογράφησις —Τουριστική —διευθέτησις σπηλαίων.

Γ. ΓΡΑΦΙΟΣ 'Ιστορία Σπηλαίων

Ι. ΖΕΡΒΟΥΔΑΚΗΣ Χημεία

Δ. ΒΑΣΙΛΑΣ 'Αθλητιατρική

Ε. ΗΙΟΠΟΥΛΟΣ Φωτογράφησις Σπηλαίων

Β. ΛΕΥΚΑΔΙΤΗΣ 'Υποθρύχιος Κολύμβησις

Δ. ΛΙΑΓΚΟΣ 'Αναρρίχησις

SEMINAIRE DE SPELEOLOGIE

Les leçons du Seminaire de Speleologie, organisés par la Société Speleologique Hellenique ont commencés le 14 Mars 1964. Les leçons sont données par d' anciens membres de la S.S.H. ainsi que d' eminentes spécialistes, qui ont offerts leurs concours gracieusement.

Le but du seminaire est la préparation et l' instruction de jeunes gens désirants s' intéresser à la Speleologie, qui a fait de sérieux progrès en Grèce pendant les dernières années. L' inauguration des cours a été fait par la présidente de la S.S.H. Mme Anna Petrochilos, qui a exposée brièvement l' œuvre des pionniers de la Speleologie en Grèce et les difficultés rencontrées avant que la Speleologie grecque arrive au niveau d' aujourd' hui.

L' état hellénique reconnaissant les efforts des pionniers Speleologues et les gains de l' économie nationale résultants de ces efforts a offert son support financier à la S.S.H., pour qui elle puisse continuer sans difficulté son œuvre ardue. Nous espérons que grâce au nombre, toujours augmentant de Speleologues qualifiés nous pourrons avoir dans très peu d' années des résultats assez importants relativement à l' étude scientifique complète des formations karstiques en Grèce.

Ont enseigné au séminaire.

M. M. :

SEMINAIRE DE LA SOCIETE SPELEOLOGIQUE DE GRECE

N. PLATON Archeologie

N. PAPAKIS Géologie

E. PARASKEVIDES Paleontologie

A. PETPOCHILOU Exploration, Cartographie, Aménagement des grottes touristiques.

G. GRAFIOS Contes et légendes des grottes

J. ZERVOUDAKIS Chimie

D. VASSILAS Médecine Spéléologique

D. LIANGOS Escalade

B. LEFKADITIS Natation sous-marin

E. ELIOPOULOS Photographie